



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 17. heinäkuuta 2023
(OR. en)

9862/23

Toimielinten välinen asia:
2023/0147(NLE)

PECHE 212

SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET

Asia:	NEUVOSTON PÄÄTÖS Euroopan yhteisön ja Kiribatin tasavallan välisen kalastuskumppanuussopimuksen täytäntöönpanoa koskevan pöytäkirjan (2023–2028) tekemisestä unionin puolesta
-------	---

NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2023/...,

annettu ... päivänä ...kuuta ...,

**Euroopan yhteisön ja
Kiribatin tasavallan välisen
kalastuskumppanuussopimuksen täytäntöönpanoa koskevan
pöytäkirjan (2023–2028) tekemisestä unionin puolesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan yhdessä sen 218 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan a alakohdan v alakohdan ja 218 artiklan 7 kohdan kanssa,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin hyväksynnän¹,

¹ Euroopan parlamentin hyväksyntä, annettu ... (ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä).

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan yhteisön ja Kiribatin tasavallan välisen kalastuskumppanuussopimuksen täytäntöönpanoa koskeva pöytäkirja (2023–2028), jäljempänä 'pöytäkirja', allekirjoitettiin neuvoston päätöksen (EU) 2023/ ...¹⁺ mukaisesti ... päivänä ...kuuta ...⁺⁺.
- (2) Pöytäkirjan tavoitteena on panna täytäntöön Euroopan yhteisön ja Kiribatin tasavallan välinen kalastuskumppanuussopimus, jäljempänä 'sopimus', jotta voidaan myöntää kalastusmahdollisuuksia unionin aluksille Kiribatin vesillä sijaitsevilla kalastusalueilla sekä mahdollistaa unionin ja Kiribatin välinen tiiviimpi yhteistyö valtamerten kestävän kehityksen, kalastuspolitiikan ja sinisen talouden aloilla edistäen samalla kunnollisia työoloja kalastusalalla.
- (3) Pöytäkirjalla annetaan unionin aluksille kalastusmahdollisuuksia Kiribatin vesien kalastusalueilla parhaiden käytettävissä olevien tieteellisten lausuntojen perusteella sekä Länsi- ja Keski-Tyynenmeren laajasti vaeltavien kalakantojen suojelukomission hyväksymien säilyttämis- ja hoitotoimenpiteiden mukaisesti.

¹ Neuvoston päätös (EU) 2023/..., annettu ... päivänä ...kuuta ..., Euroopan yhteisön ja Kiribatin tasavallan välisen kalastuskumppanuussopimuksen täytäntöönpanoa koskevan pöytäkirjan (2023–2028) allekirjoittamisesta unionin puolesta ja sen väliaikaisesta soveltamisesta (EUVL L ..., ..., s. ...).

⁺ Virallinen lehti: lisätään asiakirjassa ST 9856/23 olevan päätöksen numero ja täydennetään vastaava alaviite.

⁺⁺ Virallinen lehti: lisätään asiakirjassa ST 9856/23 olevan pöytäkirjan allekirjoituspäivä.

- (4) Pöytäkirja olisi hyväksyttävä.
- (5) Sopimuksen 9 artiklalla perustetaan sekakomitea, jonka tehtävänä on valvoa kumppanuussopimuksen soveltamista. Pöytäkirjan 8 ja 18 artiklan nojalla sekakomitea voi hyväksyä tiettyjä pöytäkirjaan tehtäviä muutoksia. Näiden muutosten hyväksymisen helpottamiseksi komissio olisi valtuutettava hyväksymään ne unionin puolesta tietyin aineellisin ja menettelyä koskevin edellytyksin yksinkertaistettua menettelyä noudattaen.
- (6) Neuvoston olisi vahvistettava unionin kanta pöytäkirjaan ehdotettuihin muutoksiin. Ehdotetut muutokset olisi hyväksyttävä, jollei Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 16 artiklan 4 kohdan mukainen määrävähemmistö vastusta niitä.
- (7) Euroopan tietosuojavaltuutettua on kuultu Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2018/1725¹ 42 artiklan 1 kohdan mukaisesti, ja hän on antanut lausunnon 19 päivänä kesäkuuta 2023,

¹ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU) 2018/1725, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, luonnollisten henkilöiden suojelusta unionin toimielinten, elinten ja laitosten suorittamassa henkilötietojen käsittelyssä ja näiden tietojen vapaasta liikkuvuudesta sekä asetuksen (EY) N:o 45/2001 ja päätöksen N:o 1247/2002/EY kumoamisesta (EUVL L 295, 21.11.2018, s. 39).

- (8) Tämän päätöksen olisi tultava voimaan mahdollisimman pian, ottaen huomioon unionin kalastustoimintaan Kiribatin vesillä liittyvä taloudellinen merkitys ja tarve lyhentää mahdollisimman suuressa määrin aikaa, jona kyseisiä toimia ei voida jatkaa,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Hyväksytään unionin puolesta Euroopan yhteisön ja Kiribatin tasavallan välisen kalastuskumppanuussopimuksen täytäntöönpanoa koskeva pöytäkirja (2023–2028), jäljempänä 'pöytäkirja'.

2 artikla

Neuvoston puheenjohtaja antaa unionin puolesta pöytäkirjan 23 artiklassa tarkoitetun ilmoituksen.

3 artikla

Tämän päätöksen liitteessä vahvistettujen menettelyjen ja edellytysten mukaisesti komissiolle annetaan lupa hyväksyä unionin puolesta muutokset, jotka Euroopan yhteisön ja Kiribatin tasavallan välisen kalastuskumppanuussopimuksen 9 artiklalla perustetussa sekakomiteassa tehdään pöytäkirjaan.

4 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty ...

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

LIITE

MENETTELY EUROOPAN YHTEISÖN JA KIRIBATIN TASAVALLAN VÄLISEN KALASTUSKUMPPANUUSSOPIMUKSEN TÄYTÄNTÖÖNPANOA KOSKEVAAN PÖYTÄKIRJAAN (2023–2028) TEHTÄVIEN MUUTOSTEN HYVÄKSYMISEKSI SEKAKOMITEASSA

Kun sekakomiteaa pyydetään hyväksymään muutoksia Euroopan yhteisön ja Kiribatin tasavallan välisen kalastuskumppanuussopimuksen täytäntöönpanoa koskevaan pöytäkirjaan (2023–2028), jäljempänä 'pöytäkirja', sen 8 ja 18 artiklan mukaisesti, sovelletaan seuraavaa menettelyä:

1. Komissio varmistaa, että ehdotettujen muutosten hyväksyntä unionin puolesta:
 - a) vastaa yhteisen kalastuspolitiikan tavoitteita;
 - b) sopii yhteen alueellisten kalastuksenhoitojärjestöjen hyväksymien asiaankuuluvien sääntöjen kanssa ja ottaa huomioon rantavaltioiden toteuttaman yhteisen hallinnoinnin;
 - c) ottaa huomioon komissiolle toimitetut uusimmat tilastolliset ja biologiset tiedot sekä muut asiaan kuuluvat tiedot.

2. Ennen kuin komissio hyväksyy ehdotetut muutokset unionin puolesta, se esittää ne neuvostolle riittävän ajoissa ennen asianomaista sekakomitean kokousta.
3. Neuvosto arvioi, ovatko ehdotetut muutokset 1 kohdassa esitettyjen ehtojen mukaisia.
4. Jollei Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 16 artiklan 4 kohdan mukainen jäsenvaltioiden määrävähemmistö neuvostossa vastusta ehdotettuja muutoksia, komissio hyväksyy muutokset unionin puolesta. Jos tällainen määrävähemmistö muodostuu, komissio hylkää ehdotetut muutokset unionin puolesta.
5. Jos sekakomitean seuraavissa kokouksissa, mukaan lukien paikalla pidettävät kokoukset, ei päästä yksimielisyyteen, asia saatetaan uudelleen neuvoston käsiteltäväksi 2, 3 ja 4 kohdan mukaisesti, jotta unionin kannassa voitaisiin ottaa huomioon uusia seikkoja.

6. Komissiota kehoitetaan toteuttamaan hyvissä ajoin kaikki toimet, joita pöytäkirjan muuttamista koskeva sekakomitean päätös edellyttää, mukaan lukien tarvittaessa asianomaisen päätöksen julkaiseminen *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* ja päätöksen täytäntöönpanon mahdollisesti edellyttämien ehdotusten antaminen.

Muissa asioissa, jotka eivät koske pöytäkirjan muutoksia sen 8 ja 18 artiklan mukaisesti, sekakomiteassa esitettävä unionin kanta määritetään perussopimusten ja vakiintuneiden työkäytänteiden mukaisesti.
